

المملكة العربية السعودية وزارة التعليم العالي جامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية معهد تعليم اللغة العربية قسم علم اللغة التطبيقي

أثر استخدام إستراتيجية التصور الذهني في تنمية مستويات فهم المقروء لمتعلمي العربية لغة ثانية

بحث مقدم لنيل درجة الدكتوراه في اللغويات التطبيقية

إعداد الطالب: محمد بن سلطان بن علي السلطان

إشراف: الدكتور صالح بن حمد السحيبانيّ الأستاذ المشارك بمعهد تعليم اللغة العربية

> العام الجامعيِّ 1 **٤٣٦ / ١٤٣٥ هـ**

مستخلص الدراسة

هدفت الدراسة إلى التعرف على أثر طريقة تدريس قائه قا على إستراتيجية التَّصور الذهبي في تنمية مستويات فهم المقروء طلاب المستوى المتقدم من متع ي العربية لغة ثانب ، وقد تحددت مشكلة الدراسة في السؤال الرئيس:

ما أثر طريقة تدريس قائمة على إسراتيجية التصور الذهني في تنمية مستويات فهم المقروء
 لطلاب المسوى المتقدم من متعلمي العربية لغة ثانية .

الذي تف ت عنه الأسئلة التالي:

- . ا فاعلية طريقة تدريس قائمة على إستراتيجية التصور الذهنيِّ في تنمية مهارات فهم المقروء على المستوى الحرفيِّ طلاب استوى المتقدم من متعلمي العربية لغةً ثانية .
- . ما فاعلية طريقة تد يس قائمة على إستراتيجية التصور الذهني في تنمية مهارات فهم المقروء على المستوى المتقدم من متعلمي العربية لغة ثانية .
- ما فاعلية طريقة تدريس قائمة على إستراتيجية التصر الذهني في تنمية مهارات فهم المقروء
 على المستوى النقدي طلاب المستوى المتقدم من متعلمي العربية لغة ثانية .
- . ما فاعلية طريقة تدريس قائمة على إستراتيجية التصور الذهنيِّ في تنمية مهارات فهم المقروء على المستوى المتقدم من متعلمي العربية لغةً ثانية .

ولتحقيق م قدف إليه الدراس، استخدم الباحث المنهج شبه التجريبي حيث طبق بحث على عينة بلغ حجمها ١٠) طالبً مر طلاب المستوى المتقدم الرابي) من متعلمي العربية لغة ثانيا في معهد تعليم اللغة بجامعة الإمام محمد بن سعود الإسلامية في الرياض، تم توزيعهم إلى مجموعتم: مجموعة تجريبية مكونة مر ١٠) طالبًا در وا وفقًا طريقة تدريس قائمة على إستراتيجية التصور الذهبي، مجموعة ضابطة مكونة من ١٠) طالبًا در وا بالطريقة المعتاد، وتمثلت أدوات دراسة وموادد. في قائمة مهارات فهم المقروء المناسة للطلاب، واحتبار لقياسها، طبق قبلا وبعدا بعد التأكد من صدقه وثبان، وطريقة تدريس قائمة على إستراتيجية التصور الذهبي، واخ ت دراسة أربعا فروض هي:

. توجد فرق ذات دلالة إحصائية بين متوسطي درجات طلاب المجموعتين التجريبية والضابط) في مهارات الفهم الحرفي بعد طبيق طريقة التدريس القائمة على إستراتيجية التصور الذهني لصالح المجموعة التجريبي .

- '. توجد فروق ذات دلالة إحصائية بين متوسطي درجات طلاب المجموعتين التجريبية والضابط) في مهارات الفهم التفسيريِّ بعد طبيق طريقة التدريس القائمة على إستراتيجية تصور الذهنيِّ لصالح المجموعة التجريبي .
- ". توجد فرق ذات دلالة إحصائية بين متوسطي درجات طلاب المجموعتين التجريبية والضابط) في مهارات الفهم النقديِّ بعد طبيق طريقة التدريس القائمة على إستراتيجية التصور الذهنيِّ لصالح المجموعة التجريبي .
- . . توجد فر ق ذات دلالة إحصائية بين متوسطي درجات طلاب المجموعتين التجريبية والضابط) في مهارات الفهم الإبداعيِّ بعد تطبيق طريقة التدريس القائمة على إستراتيجية التصور الذهنيِّ لصالح المجموعة التجريبي .

وقد استخدم الباحث عددًا من الأساليب والمعالجات الإحصائيا وصولاً إلى نتائج الد اسة، وقد استخدم الباحث عددًا من الأساليب والمعالجات الإحصائيا وصولاً إلى نتائج الد اسة، ومنه: اختبار د" للمجموعات المستقلة (Tronbach's) وذلك للتحقق من صحة الفروض، وتوضيح دلالة الفروق بين مجموعتي الدراسة التجريبية والضابطة، معامل ألفاكرونباخ (Tronbach's)، معادلة التجزئة النصفية (Talf – Split) للتأكد من ثبات أدوات الدرسة، حساب معاملات السهولة والصعوب، ومعامل التمييز والصدق التمييزي لاختبار فهم المقرو).

وقد أشات نتائج الدراسة إلى وجود فر ق ذات دلالة إحصائية بين متوسطي درجات طلاب مجموعتي الدراسة في مهارات الفهم الحرفي والتفسيري والنقدي والإبداعي بعد طبيق طرية التدريس القائمة على إستراتيجية التصور الذهني لصالح المجموعة التجريبية، ووفقًا لتلك النتائج أوصى الباحث بإجراء بعض الدراسات استكمالاً للارتقاء في تنمية مهارات فهم المقروء لدى رسي اللغة العربية لغة ثانية، وهي كما يلي

- . دراسة تقويمية لطرق التدريس المس خدمة في تدريس القراءة لمتعلمي اللغة العربية لغة ثاني .
- . أثر طريقة تدريس قائمة على إستراتيجية التصور الذهني في تنمية مهارات الكتابة لمتعلمي اللغة العربية لغة ثاني .
- · . أثر طريقة تدريس قائمة على إستراتيجية التصور الذهنيِّ في تنمية مهارات الاستماع لمتعلمي اللغة لعربية لغة ثاني .
- . . دراسة للترف على أثر طرق تدريس قائمة على ستراتيجيات تعليمية أخرى، مثا: خرائط المفاهيم، ولعب الأدوار، و التساؤل الذاني) في مية مهارات فهم المقروء لمتعلمي اللغة العربية لغة ثاني .

Abstract

This study aimed at recognizing the effect of the teaching method based on the mental imagery strategy on developing the levels of understanding the read for the advanced level students of Arabic language learners as a second language, the study problem was identified in the main question:

- what is the effect of the teaching method based on the mental imagery strategy on developing the levels of understanding the read for the advanced level students of Arabic language learners as a second language? .

This question has branched into the following questions:

This question has branched into the following questions:

- 1- what is the effectiveness of the teaching method based on the mental imagery strategy on developing the skills of understanding the read at the literal level , for the students of the advanced level of Arabic language learners as a second language ?
- 2- what is the effectiveness of the teaching method based on the mental imagery strategy on developing the skills of understanding the read at the interpretive level , for the students of the advanced level of Arabic language learners as a second language ?
- 3- what is the effectiveness of the teaching method based on the mental imagery strategy on developing the skills of understanding the read at the critical level, for the students of the advanced level of Arabic language learners as a second language?
- 4- what is the effectiveness of the teaching method based on the mental imagery strategy on developing the skills of understanding the read at the creative level , for the students of the advanced level of Arabic language learners as a second language ? .

And for achieving the goal of the study , the researcher used the quasi-experimental methodology , that the research was applied on a sample of (60) students of the (Fourth) advanced level students of the Arabic language learners as a second language in the language teaching institute at Al-Imam Muhammad Ibn Saud Islamic University in Riyadh , these students (sample) have been distributed into an experimental group that consisted of (30) students who studied according to the teaching method based on the mental imagery strategy , and a control group that consisted of (30) students who studied in the regular method

- , the study tools and materials were the suitable skill list of understanding the read for students , and a pre and post test has been applied for measuring it (the study) after making sure of its validity and authenticity , besides , a teaching method based on the mental imagery strategy . The study tested the following four hypotheses :
- 1- There are statistically significant differences among the average marks of the students of both groups (experimental and control) in the literal understanding skills after applying the teaching method based on the mental imagery strategy for the experimental group.
- 2- There are statistically significant differences among the average marks of the students of both groups (experimental and control) in the interpretive understanding skills after applying the teaching method based on the mental imagery strategy for the experimental group .
- 3- There are statistically significant differences among the average marks of the students of both groups (experimental and control) in the critical understanding skills after applying the teaching method based on the mental imagery strategy for the experimental group.
- 4- There are statistically significant differences among the average marks of the students of both groups (experimental and control) in the creative understanding skills after applying the teaching method based on the mental imagery strategy for the experimental group .

The researcher used a number of statistical means and processing leading to the study results , including : (the test (T) for the independent groups T-Test) for making sure of hypotheses authenticity , and showing the differences significance between both study groups (experimental and control) , and Alpha cronbach 's laboratories , and (Half - Split) Equation for making sure of the persistence of the study tools , and counting ease and difficulty coefficients , discrimination and discriminate validity coefficient for testing the understanding of the read

The study results referred to statistically significant differences among the average marks of the students of both groups (experimental and control) in the literal , interpretive, critical and creative understanding skills after applying the teaching method based on the mental imagery strategy for the experimental group , and according to these results , the researcher recommended doing some studies as a complement for

developing the skills of understanding the read for Arabic language learners as a second language, these studies are as follow:

- 1- An evaluative study of teaching methods used in teaching the reading for Arabic language learners as a second language.
- 2- An effect of a teaching method based on the mental imagery strategy on developing the writing skills for Arabic language learners as a second language.
- 3- An effect of a teaching method based on the mental imagery strategy on developing the listening skills for Arabic language learners as a second language.
- 4- A study for recognizing the effect of the teaching methods based on some other educational strategies , like (Concept mapping , Role Playing and Self-Questioning Strategy) in developing the skills of understanding the read for Arabic language learners as a second language .

المحتويات

ص	الموضوع	
١	صفحة العنوان.	٠١.
۲	البسملة.	۲.
٣	الإهداء.	۳.
٤	شكر والتقدير.	
7 - 0	مستخلص الدراسة (عربي).	
۹ - ۷	مستخلص الدراسة (إنجليزيّ).	۲.
17 - 1.	المقدمة.	.٧
14 - 15	المحتويات.	۸.
١٨	قائمة الجداول.	.٩
۱۹	قائمة الأشكال.	٠١.
۲٠	قائمة الملاحق.	.١١
٤٢ - ٢١	الفصل الأول	.17
75 - 77	تمهید.	.17
77 - 75	مشكلة الدراسة.	١٤.
TV - T 7	أهمية الدراسة.	.10
۲۹ - ۲۷	مصطلحات الدراسة.	٦٢.
W Y9	أهداف الدراسة.	
٣٠	فروض الدراسة.	
71 - 7.	حدود الدراسة.	
77 - 71	منهج الدراسة.	٠٢٠
٣٢	مجتمع الدراسة.	۲۱.
٣٢	عينة الدراسة.	.۲۲
77 - 77	أداة الدراسة.	.77
77 - 77	إجراءات الدراسة وخطواتها.	٤٢.
TV - T 7	الأساليب الإحصائية.	۲٥.
٤٢ - ٣٧	الدراسات السابقة.	۲۲.
7 - 2 - 2 - 7	الفصل الثاني: الإطار النظري	. ۲۷
٤٤	المبحث الأول: القراءة.	.۲۸
٤٩ - ٤٥	مفهوم القراءة.	.۲۹

ص	الموضوع	م
07 - 00	أهمية القراءة.	٠٣٠
05-07	مهارات القراءة.	۱۳.
0V - 0£	واقع تدريس القراءة.	۳۲.
7 07	أهداف تعليم القراءة في المستوى المتقدم بمعهد تعليم اللغة العربية.	۳۳.
75 - 71	المبحث الثاني: فهم المقروء.	٤٣.
70 - 75	أهمية فهم المقروء.	٥٣.
٦٧ - ٦٥	أسس فهم المقروء.	۲۳.
VI - 7V	عمليات فهم المقروء.	.۳۷
V0 - V1	مهارات فهم المقروء.	۸۳.
AY - VO	مستويات فهم المقروء.	.۳۹
۱۰٥ - ۸۳	المبحث الثالث: إستراتيجية التصور الذهنيِّ.	٠٤٠
Λο - Λέ	مضمون الإستراتيجية.	٤١.
۲۸ - ۸۲	مفهوم التصور الذهني.	۲٤.
٩٢ - ٨٧	أسس التصور الذهني العلمية.	.٤٣
95 - 97	علاقة التصور الذهني بالقراءة.	٤٤.
1.0 - 95	إجراءات التصور الذهني.	٥٤.
189 - 1.7	*	
1.4		
۱۰۸	مجتمع الدراسة.	.٤٨
١٠٩	عينة الدراسة.	.٤٩
119 - 117	تحديد متغيرات الدراسة وضبطها.	٠٥٠
184 - 12.	أدوات الدراسة وموادها البحثية.	١٥.
189 - 187	إجراءات تطبيق طريقة التدريس.	٠٥٢
101 - 15.	الفصل الرابع : خاتمة الدراسة.	۰٥٣
107 - 151	عرض نتائج الدراسة، وتفسيرها، ومناقشتها.	٤٥.
101 - 101	التوصيات والمقترحات في ضوء نتائج الدراسة.	.00
179 - 109	المصادر والمراجع.	.٥٦
797-170	ملاحق الدِّراسة.	۰۵۷
177 - 171	استطلاع.	

ص	الموضوع	م
174 - 174	قائمة مهارات فهم المقروء لمتعلمي العربية لغة ثانية (الصورة المبدئية).	.٥٩
174-17.	قائمة مهارات فهم المقروء لمتعلمي العربية لغة ثانية (الصورة النهائية).	٠٢.
190-115	اختبار فهم المقروء لمتعلمي العربية لغةً ثانيةً في المستوى المتقدم (الصورة المبدئية).	۲۲.
T.E - 197	اختبار فهم المقروء لمتعلمي العربية لغةً ثانيةً في المستوى المتقدم (الصورة النهائية).	۲۲.
T.7 - T.0	مفتاح تصحيح اختبار مهارات فهم المقروء.	۳۲.
۲۲۲ - ۲۰۷	الدرجات الخام لاختبارات فهم المقروء.	.٦٤
770 -777	أسماء وجنسيات عينتي الدِّراسة.	.٦٥
777-777	أسماء الأساتذة الذين حكموا أدوات الدِّراسة.	.٦٦
۲۳. - ۲۲۸	طلب تحكيم دليل المعلم.	.٦٧
177- 777	دليل المعلم.	.٦٨
797 - 789	صور من تنفيذ طريقة التدريس.	.٦٩